

No. 14668. Multilateral

INTERNATIONAL COVENANT ON CIVIL AND POLITICAL RIGHTS. NEW YORK, 16 DECEMBER 1966 [*United Nations, Treaty Series, vol. 999, I-14668.*]

WITHDRAWAL OF RESERVATIONS MADE UPON RATIFICATION IN RESPECT OF ARTICLE 10, PARAGRAPH 2 (B), AND PARAGRAPH 3, SECOND SENTENCE, AND IN RESPECT OF ARTICLE 14, PARAGRAPH 7*

Iceland

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 4 October 2024

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 4 October 2024

*No UNTS volume number has yet been determined for this record.

N° 14668. Multilatéral

PACTE INTERNATIONAL RELATIF AUX DROITS CIVILS ET POLITIQUES. NEW YORK, 16 DÉCEMBRE 1966 [*Nations Unies, Recueil des Traités, vol. 999, I-14668.*]

RETRAIT DE RÉSERVES FORMULÉES LORS DE LA RATIFICATION À L'ÉGARD DE L'ALINEA B) DU PARAGRAPHE 2 ET LA DEUXIÈME PHRASE DU PARAGRAPHE 3 DE L'ARTICLE 10 ET À L'ÉGARD DU PARAGRAPHE 7 DE L'ARTICLE 14*

Islande

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 4 octobre 2024

Enregistrement auprès du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies : d'office, 4 octobre 2024

*Le numéro de volume RTNU n'a pas encore été établi pour ce dossier.

[TEXT IN ENGLISH – TEXTE EN ANGLAIS]

Article 10, paragraph 2(b), and paragraph 3, second sentence, with respect to the separation of juvenile prisoners from adults. Icelandic law in principle provides for such separation but it is not considered appropriate to accept an obligation in the absolute form called for in the provisions of the Covenant.

Article 14, paragraph 7, with respect to the resumption of cases which have already been tried. The Icelandic law of procedure has detailed provisions on this matter which it is not considered appropriate to revise.

[TRANSLATION – TRADUCTION]

L'alinéa b) du paragraphe 2 et la deuxième phrase du paragraphe 3 de l'article 10, relatifs à la séparation des jeunes prévenus des adultes. En principe, le droit islandais prévoit cette séparation, mais il n'est pas jugé opportun d'accepter une obligation aussi absolue que celle que contiennent les dispositions du Pacte.

Le paragraphe 7 de l'article 14, relatif à la réouverture d'une affaire déjà jugée. Le code de procédure islandais contient sur la question des dispositions précises qu'il n'est pas jugé opportun de modifier.
